

服務焦點 SERVICE FOCUS 6-13.10

### 東華三院學生大使 澳洲參訪團2024 TWGHs Student Ambassadors Australia Tour 2024

鄧明慧主席及董事局成員率領本年度的東華三院學生大使到訪墨爾本和悉尼，拜訪中國駐悉尼總領事館、香港駐悉尼經濟貿易辦事處及旅澳華人團體等機構，又參觀當地的文化地標和遊覽自然景觀，讓學生擴闊視野、認識世界。

Led by Ms. TANG Ming Wai, Mandy, the Chairman, and other Board Members, TWGHs Student Ambassadors paid a visit to Melbourne and Sydney. They became guests of various institutions such as the Consulate-General of The People's Republic of China in Sydney, the Hong Kong Economic and Trade Office in Sydney, and Chinese societies in Australia. Meanwhile, the delegation also explored local cultural landmarks and natural attractions, as part of its drive to broaden students' horizons and deepen their understanding of global affairs.



鄧明慧主席（第一排左十）聯同董事局成員帶領學生大使拜訪中國駐悉尼總領事館。代總領事于杰先生（第一排左十一）向同學們熱心介紹國家的外交及領館工作。  
Ms. TANG Ming Wai, Mandy (first row, left 10), the Chairman, and other Board Members, led the Student Ambassadors to the Consulate-General of The People's Republic of China in Sydney for a courtesy visit. Mr. YU Jie (first row, left 11), Acting Consul General, made an enthusiastic introduction of China's diplomacy and consulate work to the students.



鄧明慧主席（右二）帶領學生大使與香港駐悉尼經濟貿易辦事處時任行政經理馮葉穎儀女士（左二）會面，從中了解香港與悉尼的經貿合作商機。  
Ms. TANG Ming Wai, Mandy (right 2), the Chairman, and the Student Ambassadors met with Mrs. Yvonne FUNG (left 2), the then Administration Manager, the Hong Kong Economic and Trade Office in Sydney, to learn about the opportunities for economic and trade cooperation between Hong Kong and Sydney.



本院獲澳洲東莞同鄉會公義堂會長陳日坤先生（第二排右九）及其他代表親切接待，分享海外華人團體的功能及貢獻。  
The delegation was warmly received by Mr. Justin YK CHAN (second row, right 9), President of Gong Yee Tong and other representatives, who shared with the delegates about the functions and contributions of overseas Chinese groups.



鄧明慧主席（左三）和學生大使與樹熊近距離互動。  
Ms. TANG Ming Wai, Mandy (left 3), the Chairman, and the student ambassadors had a close interaction with the koalas.



墨爾本四邑會館  
See Yup Society in Melbourne



悉尼歌劇院  
Sydney Opera House



新南威爾斯大學  
University of New South Wales